

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26

IN THE UNITED STATES DISTRICT COURT  
FOR THE EASTERN DISTRICT OF CALIFORNIA

THONG HACH,

Petitioner,

No. CIV S-10-0304 MCE EFB P

vs.

MIKE McDONALD, Warden,

Respondent.

FINDINGS AND RECOMMENDATIONS

\_\_\_\_\_ /

Petitioner is a state prisoner proceeding *in propria persona* with an application for a writ of habeas corpus pursuant to 28 U.S.C. § 2254. Petitioner challenges a 2007 judgment of conviction entered against him in the San Joaquin County Superior Court on charges of second degree murder and shooting at an occupied vehicle. He claims that the trial court violated his federal constitutional rights when it gave a jury instruction that allowed a second degree felony-murder conviction to be predicated on the underlying felony of shooting at an occupied vehicle. Upon careful consideration of the record and the applicable law, the undersigned recommends that petitioner’s application for habeas corpus relief be denied.

///  
///  
///

1 **I. Factual Background<sup>1</sup>**

2 **FACTS**

3 Defendant and Savy Yip lived together for over six years, since  
4 they were 17. They had two children, but never married. They  
5 lived with defendant's mother and brother. Yip's parents lived a  
6 house away.

7 Yip met Joshua Chace on a telephone chat line. After a few  
8 weeks, she started talking to him individually and considered him  
9 "somewhat" her boyfriend. Yip told Chace the father of her  
10 children was "not in the picture."

11 On August 19, 2005, Chace came to California from  
12 Massachusetts to see Yip. Yip told defendant she was going out  
13 with friends that night and picked Chace up at the airport. They  
14 spent the night together.

15 When Yip went home the next day, she and defendant got into an  
16 argument. She packed her things and went to her mother's. She  
17 spent the next four days with Chace.

18 The night before the incident, Yip returned home and fell asleep.  
19 While she was sleeping, Chace called. Defendant answered and  
20 Chace told him he was Yip's "man."

21 When Yip awoke the next afternoon, she and defendant argued.  
22 Yip told defendant she did not want to be with him. She left about  
23 6:00 p.m. and went to Chace. They went to a park and talked.

24 Defendant claimed he was heartbroken and hurt when he found out  
25 about Chace. When Yip told him it was over, they argued and  
26 defendant said he might do something stupid. After Yip left,  
defendant waited several hours for her to return. Later that night  
defendant waved down a friend and got in his 4Runner with a gun;  
he wanted to bring Yip home. They went to four or five parks  
before they found Yip.

Around midnight, Yip and Chace were at Laughlin Park in the car  
with the seats reclined. Yip was in the driver's seat and Chace in  
the passenger seat. Yip saw headlights coming from behind. A car  
stopped in the middle of the road, about 15 feet away.

Defendant got out of the passenger side of the car. He had a gun in  
his hand and went to the driver's side of Yip's car. He tapped the

---

<sup>1</sup> In its partially published opinion affirming petitioner's judgment of conviction on appeal, the California Court of Appeal for the Third Appellate District provided the following factual summary.

1 windshield with the gun and yelled, “get out.” Yip said “no”  
2 and “don’t shoot.” Defendant started walking around the back of  
3 the car. Yip started the car. Chace told defendant he did not want  
any problems, and told Yip, “just go, just go.” Yip took off and  
made a u-turn. As she turned, she heard a shot.

4 Yip kept driving. She noticed Chace was quiet and then heard him  
5 gasping for air; he did not move. She drove to the hospital. Chace  
died from a gunshot wound to the head.

6 Defendant told the detective who interviewed him that he shot to  
7 scare Chace. At trial he testified he had the gun—an SKS  
8 rifle—below his waist. He ran after the car and shot in the air; he  
9 shot because he was angry and was not aiming. He was 10 feet  
from the car when he fired. On cross-examination, he testified “I  
shoot the gun in the air to lose my anger. I told the detective I  
tried to scare him. That is all.”

10 *People v. Hach*, 176 Cal.App.4th 1450, 1452-1454 (2009).

## 11 **II. Analysis**

### 12 **A. Standards for a Writ of Habeas Corpus**

13 An application for a writ of habeas corpus by a person in custody under a judgment of a  
14 state court can be granted only for violations of the Constitution or laws of the United States. 28  
15 U.S.C. § 2254(a). A federal writ is not available for alleged error in the interpretation or  
16 application of state law. *See Wilson v. Corcoran*, 562 U.S. \_\_\_, \_\_\_, 131 S. Ct. 13, 16 (2010);  
17 *Estelle v. McGuire*, 502 U.S. 62, 67-68 (1991); *Park v. California*, 202 F.3d 1146, 1149 (9th Cir.  
18 2000).

19 Title 28 U.S.C. § 2254(d) sets forth the following standards for granting federal habeas  
20 corpus relief:

21 An application for a writ of habeas corpus on behalf of a  
22 person in custody pursuant to the judgment of a State court shall  
23 not be granted with respect to any claim that was adjudicated on  
the merits in State court proceedings unless the adjudication of the  
claim -

24 (1) resulted in a decision that was contrary to, or involved  
25 an unreasonable application of, clearly established Federal law, as  
determined by the Supreme Court of the United States; or

26 ///

1 (2) resulted in a decision that was based on an unreasonable  
2 determination of the facts in light of the evidence presented in the  
3 State court proceeding.

4 For purposes of applying § 2254(d)(1), “clearly established federal law” consists of  
5 holdings of the United States Supreme Court at the time of the state court decision. *Stanley v.*  
6 *Cullen*, 633 F.3d 852, 859 (9th Cir. 2011) (citing *Williams v. Taylor*, 529 U.S. 362, 405-06  
7 (2000)). Nonetheless, “circuit court precedent may be persuasive in determining what law is  
8 clearly established and whether a state court applied that law unreasonably.” *Stanley*, 633 F.3d  
9 at 859 (quoting *Maxwell v. Roe*, 606 F.3d 561, 567 (9th Cir. 2010))

10 A state court decision is “contrary to” clearly established federal law if it applies a rule  
11 contradicting a holding of the Supreme Court or reaches a result different from Supreme Court  
12 precedent on “materially indistinguishable” facts. *Price v. Vincent*, 538 U.S. 634, 640 (2003).  
13 Under the “unreasonable application” clause of § 2254(d)(1), a federal habeas court may grant  
14 the writ if the state court identifies the correct governing legal principle from the Supreme  
15 Court’s decisions, but unreasonably applies that principle to the facts of the prisoner’s case.<sup>2</sup>  
16 *Lockyer v. Andrade*, 538 U.S. 63, 75 (2003); *Williams*, 529 U.S. at 413; *Chia v. Cambra*, 360  
17 F.3d 997, 1002 (9th Cir. 2004). In this regard, a federal habeas court “may not issue the writ  
18 simply because that court concludes in its independent judgment that the relevant state-court  
19 decision applied clearly established federal law erroneously or incorrectly. Rather, that  
20 application must also be unreasonable.” *Williams*, 529 U.S. at 412. *See also Schriro v.*  
21 *Landrigan*, 550 U.S. 465, 473 (2007); *Lockyer*, 538 U.S. at 75 (it is “not enough that a federal  
22 habeas court, in its independent review of the legal question, is left with a ‘firm conviction’ that  
23 the state court was ‘erroneous.’”). “A state court’s determination that a claim lacks merit  
24 precludes federal habeas relief so long as ‘fairminded jurists could disagree’ on the correctness

---

25 <sup>2</sup> Under § 2254(d)(2), a state court decision based on a factual determination is not to be  
26 overturned on factual grounds unless it is “objectively unreasonable in light of the evidence  
presented in the state court proceeding.” *Stanley v. Cullen*, 633 F.3d 852, 859 (9th Cir. 2011)  
(quoting *Davis v. Woodford*, 384 F.3d 628, 638 (9th Cir. 2004)).

1 of the state court’s decision.” *Harrington v. Richter*, 562 U.S.\_\_\_\_,\_\_\_\_,131 S. Ct. 770, 786  
2 (2011) (quoting *Yarborough v. Alvarado*, 541 U.S. 652, 664 (2004)). Accordingly, “[a]s a  
3 condition for obtaining habeas corpus from a federal court, a state prisoner must show that the  
4 state court’s ruling on the claim being presented in federal court was so lacking in justification  
5 that there was an error well understood and comprehended in existing law beyond any possibility  
6 for fairminded disagreement.” *Harrington*,131 S. Ct. at 786-87.

7         If the state court’s decision does not meet the criteria set forth in § 2254(d), a reviewing  
8 court must conduct a de novo review of a habeas petitioner’s claims. *Delgadillo v. Woodford*,  
9 527 F.3d 919, 925 (9th Cir. 2008); *see also Frantz v. Hazey*, 533 F.3d 724, 735 (9th Cir. 2008)  
10 (en banc) (“[I]t is now clear both that we may not grant habeas relief simply because of §  
11 2254(d)(1) error and that, if there is such error, we must decide the habeas petition by  
12 considering de novo the constitutional issues raised.”).

13         The court looks to the last reasoned state court decision as the basis for the state court  
14 judgment. *Stanley*, 633 F.3d at 859; *Robinson v. Ignacio*, 360 F.3d 1044, 1055 (9th Cir. 2004).  
15 If the last reasoned state court decision adopts or substantially incorporates the reasoning from a  
16 previous state court decision, this court may consider both decisions to ascertain the reasoning of  
17 the last decision. *Edwards v. Lamarque*, 475 F.3d 1121, 1126 (9th Cir. 2007) (en banc). “When  
18 a federal claim has been presented to a state court and the state court has denied relief, it may be  
19 presumed that the state court adjudicated the claim on the merits in the absence of any indication  
20 or state-law procedural principles to the contrary.” *Harrington*, 131 S. Ct. at 784-85. This  
21 presumption may be overcome by a showing “there is reason to think some other explanation for  
22 the state court’s decision is more likely.” *Id.* at 785 (citing *Ylst v. Nunnemaker*, 501 U.S. 797,  
23 803 (1991)). Where the state court reaches a decision on the merits but provides no reasoning to  
24 support its conclusion, a federal habeas court independently reviews the record to determine  
25 whether habeas corpus relief is available under § 2254(d). *Stanley*, 633 F.3d at 860; *Himes v.*  
26 *Thompson*, 336 F.3d 848, 853 (9th Cir. 2003). “Independent review of the record is not de novo

1 review of the constitutional issue, but rather, the only method by which we can determine  
2 whether a silent state court decision is objectively unreasonable.” *Himes*, 336 F.3d at 853.  
3 Where no reasoned decision is available, the habeas petitioner still has the burden of “showing  
4 there was no reasonable basis for the state court to deny relief.” *Harrington*, 131 S. Ct. at 784.

5 When it is clear, however, that a state court has not reached the merits of a petitioner’s  
6 claim, the deferential standard set forth in 28 U.S.C. § 2254(d) does not apply and a federal  
7 habeas court must review the claim de novo. *Stanley*, 633 F.3d at 860; *Reynoso v. Giurbino*, 462  
8 F.3d 1099, 1109 (9th Cir. 2006); *Nulph v. Cook*, 333 F.3d 1052, 1056 (9th Cir. 2003).

### 9 **B. Petitioner’s Claims**

10 On direct appeal, petitioner challenged a jury instruction given at his trial which allowed  
11 his second degree felony-murder conviction to be predicated on the underlying felony of  
12 shooting at an occupied vehicle.<sup>3</sup> After appellate briefing was concluded, but before a decision  
13 was rendered by the California Court of Appeal, the California Supreme Court issued *People v.*  
14 *Chun*, 45 Cal.4th 1172 (2009), in which it held that a second degree felony-murder conviction  
15 may not be predicated on the underlying felony of shooting at an occupied vehicle. In its  
16 decision on petitioner’s appeal, the California Court of Appeal acknowledged that, in light of the  
17 *Chun* decision, the trial court in this case erred in instructing on second degree felony murder.  
18 However, the court concluded that the error was harmless under the prejudice standard  
19 enunciated in *Chun*.

20 In ground one of the petition before this court, petitioner claims that the harmless error  
21 standard adopted by the court in *Chun*, and relied on by the California Court of Appeal to deny  
22 his appellate claims, constitutes an unreasonable application of *California v. Roy*, 519 U.S. 2  
23 (1996). Dckt. 1 at 4, 18-23. In grounds two through seven, petitioner claims that the state  
24 appellate court’s application of that harmless error standard to this case constitutes an

---

25  
26 <sup>3</sup> See Clerk’s Transcript on Appeal (CT) at 372.

1 unreasonable determination of the facts. *Id.* at 4, 23-37. The last reasoned decision on these  
2 claims is the decision of the California Court of Appeal. *Id.* at 39-54. This court will therefore  
3 look to that decision as the basis for the state court judgment. *Stanley*, 633 F.3d at 859.

4         The California Court of Appeal concluded that the trial court erred in instructing the jury  
5 on felony murder. However, the court determined that the error was harmless. The court  
6 reasoned as follows:

7             When defendant found his common law wife alone with her new  
8 lover in a car, he fired a single shot and killed Joshua Chace. A  
9 jury convicted him of second degree murder (Pen.Code, § 187)<sup>4</sup>  
10 and shooting at an occupied vehicle ( § 246). The jury found true  
11 the allegation that defendant personally discharged a firearm,  
12 causing death. (§ 12022.53, subd. (d).) The court sentenced  
13 defendant to state prison for 40 years to life.

14             The jury was instructed on alternate theories of second degree  
15 murder, both malice aforethought and felony murder with shooting  
16 at an occupied vehicle as the predicate felony. Defendant contends  
17 the application of the felony-murder rule in this case violated his  
18 rights under the Sixth and Fourteenth Amendments of the United  
19 States Constitution. He argues that since the merger rule of *People*  
20 *v. Ireland* (1969) 70 Cal.2d 522, 75 Cal.Rptr. 188, 450 P.2d 580  
21 (*Ireland*) precludes application of the felony-murder rule unless  
22 defendant has a purpose collateral and independent to assault, and  
23 since the evidence of defendant’s purpose was conflicting, the trial  
24 court erred in failing to instruct the jury that it must find a  
25 collateral and independent purpose before it could rely on the  
26 felony-murder doctrine. Defendant contends permitting the jury to  
rely on the felony-murder rule without a jury finding of a collateral  
purpose violates his right to have the jury determine all factual  
issues beyond a reasonable doubt.

After briefing in this case was complete, the California Supreme  
Court issued its opinion in *People v. Chun* (2009) 45 Cal.4th 1172,  
91 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425 (*Chun*). In *Chun*, the Supreme  
Court overruled prior decisions and held “that all assaultive-type  
crimes, such as a violation of section 246, merge with the charged  
homicide and cannot be the basis for a second degree  
felony-murder instruction.” (*Id.* at p. 1178, 91 Cal.Rptr.3d 106,  
203 P.3d 425.) In the published part of the opinion, we find that  
the trial court erred in instructing on second degree felony murder.  
However, as in *Chun*, we find the error was harmless and affirm  
the judgment.

---

<sup>4</sup> Hereafter, undesignated statutory references are to the Penal Code.

1 \* \* \*

2 **I. Instructing on Second Degree Felony Murder Was Error,**  
3 **but not Prejudicial**

4 Defendant contends that where, as here, second degree felony  
5 murder is based on shooting at an occupied vehicle, the merger  
6 rule of *Ireland, supra*, 70 Cal.2d 522, 75 Cal.Rptr. 188, 450 P.2d  
7 580, requires the trier of fact to find beyond a reasonable doubt  
8 that defendant had a purpose in shooting that was independent of  
9 and collateral to assault. He contends that since the jury did not  
10 make the finding of an independent collateral purpose, his Sixth  
11 and Fourteenth Amendment rights to have the jury decide factual  
12 questions that affected his sentence or the degree of crime were  
13 violated. Finally, he asserts that since the jury was instructed on  
14 both murder with malice aforethought and felony murder, and it  
15 cannot be determined on which theory the jury relied, reversal is  
16 required.

17 The Attorney General agrees that a collateral purpose is required in  
18 this case for application of second degree felony murder. He  
19 asserts, however, that defendant's testimony that he fired over the  
20 car to scare Chace provided the necessary evidence of that  
21 collateral purpose. The Attorney General rejects the argument that  
22 the jury had to find the collateral purpose. "It is the trial court, not  
23 the jury, that decides which legal theories are warranted by the  
24 evidence."

25 After briefing in this case was complete, the California Supreme  
26 Court issued its opinion in *Chun, supra*, 45 Cal.4th 1172, 91  
Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425, which substantially altered the law  
on second degree felony murder. We requested supplemental  
briefing from the parties on the effect of *Chun* on this case.

18 In *Chun*, the 16-year-old defendant and three other gang members  
19 were in a Honda stopped at a street light. Gunfire erupted from the  
20 Honda toward a stopped Mitsubishi, killing a passenger and  
21 wounding two others. (*Chun, supra*, 45 Cal.4th at p. 1179, 91  
22 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.) Defendant was tried as an adult  
23 and charged with murder, two counts of attempted murder,  
24 shooting at an occupied vehicle, discharging a firearm from a  
25 vehicle, all with gang and firearm-use allegations, and street  
26 terrorism. (*Ibid.*)

23 Although the prosecution sought a first degree murder conviction,  
24 the court also instructed the jury on second degree felony murder  
25 based on shooting at an occupied motor vehicle (§ 246) either  
26 directly or as an aider and abettor. The jury returned a verdict of  
second degree murder. It found the personal use allegation not  
true, but found a principal intentionally used a firearm and the  
shooting was for the benefit of a criminal street gang. The jury



1 acquitted defendant of both counts of attempted murder, shooting  
2 from a vehicle and shooting at an occupied motor vehicle.  
3 Defendant was convicted of being an active participant in a  
4 criminal street gang. (*Chun, supra*, 45 Cal.4th at pp. 1179–1180,  
5 91 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.)

6 The California Supreme Court granted review to determine if the  
7 trial court prejudicially erred in instructing on second degree  
8 felony murder. (*Chun, supra*, 45 Cal.4th at p. 1180, 91  
9 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.)

10 First, the Supreme Court addressed the defendant’s claim that  
11 second degree felony murder violates separation of powers as a  
12 judicially created doctrine with no statutory basis. (*Chun, supra*,  
13 45 Cal.4th at p. 1183, 91 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.) The  
14 court held that the “‘abandoned and malignant heart’” language of  
15 section 188 contains within it the common law second degree  
16 murder rule. (*Chun, supra*, at p. 1187, 91 Cal.Rptr.3d 106, 203  
17 P.3d 425.) Second degree felony murder is based on statute and  
18 “stands on firm constitutional ground.” (*Id.* at p. 1188, 91  
19 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.)

20 The court then considered the effect of the merger rule of *Ireland*,  
21 *supra*, 70 Cal.2d 522, 75 Cal.Rptr. 188, 450 P.2d 580. After  
22 reviewing the court’s jurisprudence in this area, the court held the  
23 state of the law regarding the *Ireland* merger doctrine was  
24 problematic, and found it necessary “to reconsider our merger  
25 doctrine jurisprudence.” (*Chun, supra*, 45 Cal.4th at p. 1198, 91  
26 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.) Disapproving prior decisions, the  
court set forth a different test of merger. “When the underlying  
felony is assaultive in nature, such as a violation of section 246 or  
246.3, we now conclude that the felony merges with the homicide  
and cannot be the basis of a felony-murder instruction.” (*Chun*,  
*supra*, at p. 1200, 91 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.) Although  
the court declined to determine “exactly what felonies are  
assaultive in nature,” it held that “shooting at an occupied vehicle  
under section 246 is assaultive in nature and hence cannot serve as  
the underlying felony for purposes of the felony-murder rule.”  
(*Ibid.*, fn. omitted.)

Here the trial court instructed on felony murder with shooting at an  
occupied vehicle as the predicate felony. Under *Chun*, this  
instruction was error.

To determine whether the error was prejudicial, we again look to  
*Chun*. The *Chun* court first noted that although the jury was not  
given specific instructions on implied malice second degree  
murder, CALJIC Nos. 8.30 and 8.31, the other instructions were  
sufficient to base a second degree murder conviction on either  
malice or felony murder. (*Chun, supra*, 45 Cal.4th at pp.  
1202–1203, 91 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.) Here the trial

1 court fully instructed the jury on second degree murder under  
2 either implied malice or felony murder theories.<sup>5</sup>

3 In determining whether the instructional error was prejudicial, the  
4 *Chun* court relied on a test set forth by Justice Scalia in a  
5 concurring opinion in *California v. Roy* (1996) 519 U.S. 2 [136  
6 L.E.2d 266].) In *Roy*, the error was permitting a defendant to be  
7 convicted of a crime as an aider and abettor solely due to his  
8 knowledge of the crime, without requiring a finding he shared the  
9 perpetrator’s intent. The *Chun* court found this error similar to that  
10 in the case at hand, where the defendant could be convicted of  
11 felony murder without requiring a finding of a valid theory of  
12 malice. (*Chun, supra*, 45 Cal.4th at p. 1204, 91 Cal.Rptr.3d 106,  
13 203 P.3d 425.) In his concurring opinion in *Roy*, Justice Scalia  
14 stated the test for prejudice thus: “The error in the present case  
15 can be harmless only if the jury verdict on other points effectively  
16 embraces this one or if it is impossible, upon the evidence, to have  
17 found what the verdict did find without finding this point as well.”  
18 (*Roy, supra*, 519 U.S. at p. 7, 117 S.Ct. 337 (conc. opn. of Scalia,  
19 J.), italics omitted.) The *Chun* court found this test worked well  
20 for an improper instruction on second degree felony murder. “If  
21 other aspects of the verdict or the evidence leave no reasonable  
22 doubt that the jury made the findings necessary for  
23 conscious-disregard-for-life malice, the erroneous felony-murder  
24 instruction was harmless.” (*Chun, supra*, at p. 1205, 91  
25 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.)

26 Applying this test, the court found any juror who relied on felony  
murder “necessarily found that defendant willfully shot at an  
occupied vehicle.” (*Chun, supra*, 45 Cal.4th at p. 1205, 91  
Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.) The undisputed evidence was that  
three people in the car were hit by multiple gunshots fired at close  
range. The *Chun* court concluded: “No juror could have found that  
defendant participated in this shooting, either as a shooter or as an  
aider and abettor, without also finding that defendant committed an  
act that is dangerous to life and did so knowing of the danger and  
with conscious disregard for life—which is a valid theory of  
malice. In other words, on this evidence, no juror could find  
felony murder without also finding conscious-disregard-for-life  
malice. The error in instructing the jury on felony murder was, by  
itself, harmless beyond a reasonable doubt.” (*Ibid.*)

Defendant argues the facts of this case are distinguishable and do  
not compel a conclusion that the jury found malice. Here  
defendant acted alone—from personal, not gang motives—and  
fired only once. Defendant contends his actions show only a

---

<sup>5</sup> The *Chun* court referred to implied malice as “conscious-disregard-for-life malice.”  
(*Chun, supra*, 45 Cal.4th at p. 1181, fn. 2, 91 Cal.Rptr.3d 106, 203 P.3d 425.)

1 conscious indifference to the possibility of death, not the conscious  
2 disregard for life required for implied malice. Defendant relies on  
3 cases involving shooting at an inhabited dwelling, which hold an  
4 intent to strike the building is not required, only a reckless  
5 disregard or conscious indifference to the probable consequences.  
(*People v. Cruz* (1995) 38 Cal.App.4th 427, 433, 45 Cal.Rptr.2d  
148; *People v. Chavira* (1970) 3 Cal.App.3d 988, 993, 83 Cal.Rptr.  
851.)

6 We find the harmless error analysis of *Chun* applicable. To find  
7 defendant guilty of second degree felony murder, a juror must have  
8 found he willfully shot at an occupied vehicle. Indeed, we know  
9 the jury so found because, unlike in *Chun*, the jury convicted  
10 defendant of violating section 246. The factual distinctions from  
11 *Chun* are not significant. Defendant was only 10 feet away from  
12 the car and knew there were two people in it. He fired an SKS  
13 rifle directly into the car. As in *Chun*, the jury must have found  
14 defendant committed an act that is dangerous to life, knew of the  
15 danger, and acted with conscious disregard for life. In other  
16 words, the jury found defendant acted with implied malice.  
Accordingly, as in *Chun*, the error in instructing on second degree  
felony murder was harmless beyond a reasonable doubt.

17 One distinction from *Chun* is that the jury in this case was  
18 presented with voluntary manslaughter. Therefore, we consider  
19 whether the error in instructing on second degree felony murder  
20 was not harmless because its effect was to remove from the case  
21 defendant's defense of heat of passion provocation to reduce the  
22 killing to manslaughter. In denying defendant's motion for a new  
23 trial, the trial court noted the "problem" with felony murder is that  
24 it does not permit mitigation to manslaughter.

25 Here the trial court instructed the jury on heat of passion  
26 manslaughter. The defense argued the killing was provoked by  
heat of passion. The jury, however, was instructed: "Provocation  
does not apply to a prosecution under a theory of felony murder."

We find defendant's heat of passion defense does not render the  
instruction on felony murder prejudicial because the facts of this  
case are inadequate to reduce the killing to manslaughter as a  
matter of law.

Voluntary manslaughter is an unlawful killing without malice  
"upon a sudden quarrel or heat of passion." (§ 192, subd. (a).)  
"Heat of passion arises when 'at the time of the killing, the reason  
of the accused was obscured or disturbed by passion to such an  
extent as would cause the ordinarily reasonable person of average  
disposition to act rashly and without deliberation and reflection,  
and from such passion rather than from judgment.' [Citation.]"  
(*People v. Barton* (1995) 12 Cal.4th 186, 201, 47 Cal.Rptr.2d 569,  
906 P.2d 531.) "[T]he killing must be 'upon a sudden quarrel or

1 heat of passion' (§ 192); that is, 'suddenly as a response to the  
2 provocation, and not belatedly as revenge or punishment. Hence,  
3 the rule is that, if sufficient time has elapsed for the passions of an  
4 ordinarily reasonable person to cool, the killing is murder, not  
5 manslaughter.' [Citation.]” (*People v. Daniels* (1991) 52 Cal.3d  
6 815, 868, 277 Cal.Rptr. 122, 802 P.2d 906.)

7 Here there was no “sudden quarrel or heat of passion.” Defendant  
8 fired after Yip refused his instruction to get out of the car. Rather  
9 than provoking defendant, Yip begged him not to shoot and Chace  
10 told defendant he did not want any problems.

11 To be sure, there was quarreling and defendant’s passion was  
12 aroused, but this provocation occurred over several days.  
13 Defendant and Yip quarreled days before the shooting and she left  
14 him and went to Chace. The night before the killing, defendant  
15 spoke with Chace, who told defendant he was Yip’s “man.”  
16 Defendant and Yip quarreled again the next afternoon and she left  
17 about 6:00 p.m. Defendant waited several hours for her to return.  
18 When she did not, he got a ride from a friend and searched several  
19 parks looking for her. When he found her, he shot Chace.

20 This smoldering jealousy leading to a fatal act is similar to that in  
21 *People v. Hudgins* (1967) 252 Cal.App.2d 174, 60 Cal.Rptr. 176,  
22 where defendant, consumed with jealousy, beat and threatened his  
23 wife. He broke into a house and shot the man he believed was his  
24 wife’s paramour. The court found no evidence to support an  
25 instruction on heat of passion manslaughter. “There was no  
26 evidence of a sudden quarrel, but only proof of a violent attack by  
an armed man upon one who was unarmed and who made a futile  
attempt to save his own life. There was no sudden heat of passion,  
but only evidence of a persistent, brooding jealousy which spurred  
appellant to a decision to arm himself and lie in wait for a victim.  
All the evidence indicated it was not a sudden, impetuous decision,  
acted upon without time and opportunity for reflection and the  
cooling off of suddenly aroused emotion. It was a decision  
reached after long deliberation and meditation, and careful  
preparation to carry into execution the threats appellant had  
repeatedly uttered. Upon these facts the killing was not  
manslaughter; it was, at the least, murder of the second degree.”  
(*Id.* at p. 181, 60 Cal.Rptr. 176.)

27 Defendant had sufficient time to cool down after his quarrel with  
28 Yip the afternoon of the shooting. (*People v. Middleton* (1997) 52  
29 Cal.App.4th 19, 34, 60 Cal.Rptr.2d 366, *disapproved on another*  
30 *ground* in *People v. Gonzalez* (2003) 31 Cal.4th 745, 752, fn. 3, 3  
31 Cal.Rptr.3d 676, 74 P.3d 771.) In *Middleton*, the defendant  
32 incapacitated his attacker and could have fled on foot or called the  
33 police. Instead, he chose to return and get his gun. He then shot  
34 the attacker. The court found no substantial evidence of  
35 provocation. “His return from the doorway represented a distinct

1 and divisible event in the sequence of events and provided him  
2 sufficient time to ‘cool down.’ ‘[I]f sufficient time has elapsed  
3 between the provocation and the fatal blow for passion to subside  
4 and reason to return, the killing is not voluntary  
manslaughter—“the assailant must act under the smart of that  
sudden quarrel or heat of passion.” [Citation.]’ [Citation.]”  
(*Middleton, supra* 52 Cal.App.4th at p. 34, 60 Cal.Rptr.2d 366.)

5 There was insufficient evidence of heat of passion manslaughter.  
6 The trial court’s error in instructing on second degree felony  
murder was harmless beyond a reasonable doubt.

7 *People v. Hach*, 176 Cal.App.4th at 1454-1459.

8 **1. The Harmless Error Standard Used by the California Court of Appeal**

9 As set forth above, petitioner claims in his first ground for relief that the harmless error  
10 standard adopted by the court in *Chun*, and relied on by the California Court of Appeal to deny  
11 his appellate claims, constitutes an unreasonable application of *California v. Roy*, 519 U.S. 2  
12 (1996). Dckt. 1 at 4, 18-23. Petitioner points to the concurring opinion in *Roy* by Justice Scalia,  
13 which describes the harmless error test as follows: “The error in the present case can be harmless  
14 only if the jury verdict on other points effectively embraces this one or if it is impossible, upon  
15 the evidence, to have found what the verdict did find without finding this point as well.” *Roy*,  
16 519 U.S. at 7. In *Chun*, the California Supreme Court specifically adopted this test, and then  
17 went on to explain: “If other aspects of the verdict or the evidence leave no reasonable doubt that  
18 the jury made the findings necessary for conscious-disregard-for-life malice, the erroneous  
19 felony-murder instruction was harmless.” *Chun*, 45 Cal.4th at 1205. Petitioner argues that  
20 “although it appears that the *Chun* court intended to adopt Justice Scalia’s test verbatim, the test  
21 it actually announced is different from – and markedly less stringent – than the one he articulated  
22 in *Roy*. Dckt. 1 at 20. Petitioner explains:

23 There is, of course, a crucial difference between finding it  
24 *impossible* that the jury did not make the findings that support  
conviction under a valid theory of law; as Justice Scalia’s standard  
25 requires, and merely asking the prosecution to show *beyond a*  
*reasonable doubt* that the jury did not do so. That difference

26 ///

1 constitutes an unreasonable application of United States Supreme  
2 Court precedent.

3 *Id.*

4 The harmless error test articulated in *Chun*, and used by the state appellate court in this  
5 case, was not an unreasonable application of *Roy* because of the difference in language quoted  
6 above. The court in *Chun* stated that the *Roy* harmless error test “works well here, and we will  
7 use it.” 45 Cal.4th at 1204-05. This court will assume that the *Chun* court meant what it said,  
8 and that it employed the harmless error test as that test was articulated in *Roy*. Under these  
9 circumstances, the state court’s use of the *Chun* harmless error standard was not an unreasonable  
10 application of *Roy*. This court also notes that, on direct review of a state court criminal  
11 judgment, “before a federal constitutional error can be held harmless, the court must be able to  
12 declare a belief that it was harmless beyond a reasonable doubt.” *Chapman v. California*, 386  
13 U.S. 18, 24 (1967). Here, the California Court of Appeal found “beyond a reasonable doubt”  
14 that the trial court’s instructional error in this case did not have an adverse effect on the verdict.  
15 *Hach*, 176 Cal.App.4th at 1459. It thereby performed the correct harmless error analysis for a  
16 constitutional violation under *Chapman*.<sup>6</sup>

17 The harmless error test employed by the California Court of Appeal in this case cited the  
18 appropriate federal authority and utilized the correct standards to find that the trial court’s  
19 instructional error was harmless beyond a reasonable doubt. Therefore, petitioner is not entitled  
20 to relief on his claim that the harmless error test utilized by the California Court of Appeal in this  
21 case was an unreasonable application of United States Supreme Court authority.

---

22  
23 <sup>6</sup> In *Chun*, the California Supreme Court correctly noted that “instructional error  
24 regarding the elements of the offense requires reversal of the judgment unless the reviewing  
25 court concludes beyond a reasonable doubt that the error did not contribute to the verdict.” 45  
26 Cal.4th at 1201. In support of this proposition, the *Chun* court cited *Hedgpeth v. Pulido*, 555  
U.S. \_\_\_, 129 S.Ct. 530 (2008) (applying harmless error test enunciated in *Brecht v.*  
*Abrahamson*, 507 U.S. 619, 631 (1993), in context of jury instructions on multiple theories of  
guilt, one of which is invalid) and *Neder v. California*, 527 U.S. 1, 11, 15 (1999) (erroneous jury  
instruction that omits element of offense is subject to *Brecht* harmless-error analysis).



1 ‘harmless beyond a reasonable doubt’ test set forth in [*Chapman*] was contrary to or an  
2 unreasonable application of clearly established federal law.” *Pulido v. Chrones*, 629 F.3d 1007,  
3 1012 (9th Cir. 2010). Rather, “in § 2254 proceedings a federal court must assess the prejudicial  
4 impact of constitutional error in a state-court criminal trial under the ‘substantial and injurious  
5 effect’ standard set forth in *Brecht* 507 U.S. 619, whether or not the state appellate court  
6 recognized the error and reviewed it for harmless under the ‘harmless beyond a reasonable  
7 doubt’ standard set forth in *Chapman*, 386 U.S. 18.” *Fry*, 551 U.S. at 121-22. “When a state  
8 court has found a constitutional error to be harmless beyond a reasonable doubt, a federal court  
9 may not grant habeas relief unless the state court’s determination is objectively unreasonable.”  
10 *Towery v. Schriro* 641 F.3d 300, 307 (9th Cir. 2010). Further, a state court’s decision “based on  
11 a factual determination will not be overturned on factual grounds unless objectively  
12 unreasonable in light of the evidence presented in the state court proceeding.” *Cooper v. Brown*,  
13 510 F.3d 870, 921 (9th Cir. 2007) (citations omitted).

14         The California Court of Appeal found beyond a reasonable doubt that the trial court’s  
15 error in instructing the jury on felony-murder did not have an adverse effect on the verdict  
16 because the evidence supported a second degree murder conviction on an implied malice theory.  
17 The appellate court noted that from only 10 feet away, petitioner fired a rifle directly into a  
18 vehicle which he knew contained two people. The court concluded that, in light of these facts,  
19 the jury must have found petitioner acted with implied malice in that he committed an act that is  
20 dangerous to life, knew of the danger, and acted with conscious disregard for life. This  
21 conclusion is not objectively unreasonable. As was the case in *Chun*, “no juror could have found  
22 that defendant participated in this shooting . . . without also finding that defendant committed an  
23 act that is dangerous to life and did so knowing of the danger and with conscious disregard for  
24 life—which is a valid theory of malice.” 45 Cal.4th at 1205. Put another way, it would be  
25 impossible for the jury to find petitioner guilty on a felony-murder theory, with shooting at an  
26 occupied vehicle as the predicate felony, without also finding that he acted with implied malice.



1 Because the facts of this case fully support a finding of guilt on a theory of implied malice, the  
2 trial court's erroneous instruction on felony-murder did not have a substantial and injurious  
3 effect or influence on the verdict. The decision of the California Court of Appeal to the same  
4 effect should not be set aside.

5 **III. Conclusion**

6 For the foregoing reasons, IT IS HEREBY RECOMMENDED that petitioner's  
7 application for a writ of habeas corpus be denied.

8 These findings and recommendations are submitted to the United States District Judge  
9 assigned to the case, pursuant to the provisions of 28 U.S.C. § 636(b)(1). Within twenty-one  
10 days after being served with these findings and recommendations, any party may file written  
11 objections with the court and serve a copy on all parties. Such a document should be captioned  
12 "Objections to Magistrate Judge's Findings and Recommendations." Failure to file objections  
13 within the specified time may waive the right to appeal the District Court's order. *Turner v.*  
14 *Duncan*, 158 F.3d 449, 455 (9th Cir. 1998); *Martinez v. Ylst*, 951 F.2d 1153 (9th Cir. 1991). In  
15 his objections petitioner may address whether a certificate of appealability should issue in the  
16 event he files an appeal of the judgment in this case. *See* Rule 11, Federal Rules Governing  
17 Section 2254 Cases (the district court must issue or deny a certificate of appealability when it  
18 enters a final order adverse to the applicant).

19 DATED: January 4, 2012.

20  
21   
22 EDMUND F. BRENNAN  
23 UNITED STATES MAGISTRATE JUDGE  
24  
25  
26